2011 (2) مجلة جامعة تشرين للبحوث والدراسات العلمية – سلسلة العلوم الأساسية المجلد (33) العدد (2) Tishreen University Journal for Research and Scientific Studies - Basic Sciences Series Vol. (33) No. (2) 2011

الدوامة البحرية Pelops بين الصور الفضائية والقياسات الحقلية

الدكتورة نجوى حمد *

(تاريخ الإيداع 10 / 4 / 2011. قُبِل للنشر في 9 / 10 /2011)

🗆 ملخّص 🗆

تعد الدوامة البحرية المسماة بيلوبس Pelops دوامة أنتيسكلونية متشكلة بفعل رياح الإتزيان (Etesian) في جنوب أو جنوب-غرب الجزر اليونانية Peloponese . لدراسة سلوك هذه الدوامة وخصائصها، تمت معالجة بعض القياسات الحقلية البحرية (XBT : eXpendable Bathy-Thermograph) وتحليلها في المنطقة المذكورة ومن ثم مقارنتها بنتائج تحليل صور الأقمار الصناعية SST (Sea Surface Temperature ، صور تعتمد الأشعة تحت الحمراء حيث تعطي درجات الحرارة لسطح البحر). كشفت هذه المقارنة عن وجود تطابق ملحوظ بين نتائج تحليل كل المعطيات السابقة. تجاوز قطر الدوامة km 230 أما امتدادها في الأعماق، كما بينت نتائج تحليل القياسات الحقلية، فهو على الأقل m 760 m.

الكلمات المفتاحية: الدوامة البحرية Pelops ، صور XBT ،SST.

^{*}مدرسة – قسم الفيزياء البحرية – المعهد العالى للبحوث البحرية – جامعة تشرين – اللاذقية – سورية.

2011 (2) مجلة جامعة تشرين للبحوث والدراسات العلمية – سلسلة العلوم الأساسية المجلد (33) العدد (2) Tishreen University Journal for Research and Scientific Studies - Basic Sciences Series Vol. (33) No. (2) 2011

Pelops Eddy between Satellite images and in Situ Data

Dr. Najwa Hamad^{*}

(Received 10 / 4 / 2011. Accepted 9 / 10 /2011)

\Box ABSTRACT \Box

Pelops is a mesoscale anticyclonic eddy generated by the Etesian in the south or south-west of the Peloponese Island. Some in situ data (XBT: eXpendable Bathy-Thermograph), have been treated and analyzed to study Pelops and this data results analysis have been confronted with those of the infrared satellite images (SST: Sea Surface Temperature). There are good agreements between both data. Eddy's diameter passed 230 km and its extension at depth, as the in situ data inferred, is at least 760m.

Keywords: Pelops eddy, Satellite images, XBT.

^{*} Assistant Professor, Département of Marine Physics, Higher Institute of Marine Research, Tishreen University, Lattakia, Syria.

مقدمة:

تعرف الدوامة البحرية بأنها ظاهرة ناتجة عن عدم استقرار التيارات البحرية أو عن الرياح، كما تدعى سيكلونية (cyclone : تدور مع جهة دوران عقارب الساعة). تعرر عكس جهة دوران عقارب الساعة). تعدر بطوس، دوامة أنتيسكلونية تتشكل جنوب-غرب الجزر اليونانية "Peloponese" كما أُسْير إليها لأول (Physical Oceanography of the Eastern Mediterranean) POEM [21]. مرة من خلال مخطط اله POEM (Poponese العزيان (تهب هذه الرياح فوق بحر إليها لأول ايينت الدراسات المرجعية بأن سبب تشكل بيلويس يعود إلى رياح الإتزيان (تهب هذه الرياح فوق بحر إيجه سنوياً بين أيار و تشرين الأول وتنقسم فوق الأجزاء الجنوبية من هذا البحر متجهة نحو القنوات الشرقية والغريبة لجزيرة كريت أيار و تشرين الأول وتنقسم فوق الأجزاء الجنوبية من هذا البحر متجهة نحو القنوات الشرقية والغربية لجزيرة كريت أيار و تشرين الأول وتنقسم فوق الأجزاء الجنوبية من هذا البحر متجهة نحو القنوات الشرقية والغربية لجزيرة كريت أيار و تشرين الأول وتنقسم فوق الأجزاء الجنوبية من هذا البحر متجهة نحو القنوات الشرقية والغربية لجزيرة كريت أيار و تشرين الأول وتنقسم فوق الأجزاء الجنوبية من هذا البحر متجهة نحو القنوات الشرقية والغربية لجزيرة كريت أيار و تشرين الأول وتنقسم فوق الأجزاء الجنوبية من هذا البحر متجهة نحو القنوات الشرقية والغربية ليزيرة كريت ألى سطح البحر)[10,4] كما أن موقعها يتغير بين جنوب وجنوب-غرب ال عدومات منكن حما ترفي يلكما أن يصل إلى ملام المائية لأن جزءاً من كمية حركة الرياح ينتقل الدوامة، فبعضهم صنفها دائمة [12] أو حتى 200 km عدة (مؤلفاً من عدة دوامات) متكرراً يخضع لتغيرات فصلية الدوامة، فبعضهم صنفها دائمة [21] وآخرون اعتبروها معقداً (مؤلفاً من عدة دوامات) متكرراً يخضع ليغيرات فصلية الدوامة، فبعضهم صنفها دائمة [21] وآخرون اعتبروها معقداً (مؤلفاً من عدة دوامات) متكرراً يضعين فريكا هذاليوات. أطروات دوليات فروات الشيرة إلى عابية في بعض الدوامة، فبعضهم صنفها دائمة [21] وآخرون اعتبروها معقداً (مؤلفاً من عدة دوامات) متكرراً يضع فريا في بعض الدوامة، فبعضهم صنفها دائمة [21] وآخرون اعتبروها معقداً (مؤلفاً من عدة دوامات) متكرراً يضع ديوبات فررات فورمان منوات. أطروات دوامات متكران في جنوب أو جنوب غرب جزر ال عوامات الثيرة ميرات في بعن السنوات. أظهرت دراسات تحليل صور الأقمار الصناعية [5, 6, 7] خصائص جديد

أهمية البحث وأهدافه:

XBT يهدف البحث لدراسة خصائص بيلوبس وسلوكه بالاعتماد على تحليل كل من معطيات الXBT المتزامنة (Sea Surface Temperature) SST والصور الفضائية (Sea Surface Temperature) المتزامنة معها. تكمن أهمية هذا البحث في معرفة دور هذه الدوامة في عملية خلط المياه البحرية من جهة، وفي معرفة امتداد الدوامة في الأعماق من خلال تحليل المعطيات الحقلية من جهة أخرى. فضلاً عن أن عملية المقارنة بين نتائج تحليل كل من الصور SST و الـXBT تعد ضرورية، فظهور دوامة ما من خلال معطيات حقلية هو تأكيد على وجودها المشار إليه من خلال الصور الفضائية. كما أن متابعة الدوامات من خلال الصور يختصر وقتاً وجهداً مقارنة مع ما يتم من خلال القياسات الحقلية فضلاً على أن هذه الأخيرة لا يمكن إنجازها إلا بشروط وتحت ظروف جوية مناسبة.

طرائق البحث ومواده:

استُخدمت في هذا البحث صور SST التابعة للسلسلة NOAA (استُخدمت في هذا البحث صور SST التابعة للسلسلة DLR (الألماني DLR لاستقبال الصور الفضائية (الفضائية ما الحصول على ما المركز الألماني DLR لاستقبال الصور الفضائية حيث تم الحصول على معور يومية، أسبوعية وشهرية تغطي العامين 1999 و 2000. بغية تحليل الصور المذكورة وشرح مدلولها الفيزيائي تم معالجتها باستخدام البرنامج WinImage. يُرمز لكل صورة فضائية بـ 256 رمزاً عددياً (-0) وشرح مدلولها الفيزيائي تم معالجتها باستخدام البرنامج 200 العامين العامين العربي الكل صورة فضائية بـ 256 رمزاً عددياً (-10 كل متوافقا مع درجات حرارة محصورة بين الصفر و 23 هذا باستثناء الرمزان 0 و 255 المخصصان على التوالي لكل من اليابسة والمناطق المحجوبة بسبب تواجد الغيوم. تُستخدم الألوان للدلالة على التباين الحراري بين كتل المياه

عدد محطات الـ N ^o XBT) XBT)	اليوم	السنة / الشهر	
18	10-9	أيلول	1999
17	7	تشرين الأول	
20	13-12	تشرين الثاني	
*	*	كانون الأول	
18	21-19	كانون الثاني	2000
15	24-22	شباط	
18	19-18	آذار	
16	16-15	نيسان	
*	*	أيار	
*	*	حزيران	
*	*	نموز	
16	13-12	آب	

جدول (1) : الفترة الزمنية وعدد محطات ال XBT المأخوذة من MFSPP.

تدل * على عدم وجود معطيات (لا يوجد طلعات بحرية)

النتائج والمناقشة:

تشير نتائج مراقبة بيلوبس (بالاعتماد على الصور SST) خلال العام 1999 (نرمز لها اختصاراً P99) بأنها قد تشكلت في جنوب-غرب جزر اله Peloponese خلال شهر حزيران بفعل رياح الإتزيان (شكل 1a) حيث تمت مشاهدتها لأول مرة خلال هذا الشهر. يظهر وبشكل واضح أثر هذه الرياح من خلال مجموعة الصور الممثلة لفصل الصيف (الأشكال 1a, 1b,1c)، فالمياه الباردة (الممثلة باللون الأزرق) الممتدة على طول الشواطئ اليونانية وصولاً إلى الشواطئ الليبية ليست إلا شاهداً على دور الإتزيان في تبريد طبقة المياه السطحية وفي آلية حدوث التيارات الرأسية التصاعدية (دوامات غير مسماة وهي متشكلة من اضطراب التيار الليبي)، وهنا تتجلى أهمية الصور الفضائية حيث تبرز الدور الهام الذي تلعبه الدوامات البحرية في مزج المياه اليونانية من خلال عملية الصورات. ُتظهر باقي الصور أيضاً (الأشكال 11, 11, 11) عملية خلط أخرى نتيجة اقتراب الكنل المائية الدافئة في جنوب جزيرة كريت من P99، وهذا مايُظهرالدوامة بحجم أكبر حيث وصل قطرها إلى حوالي 180 km (يمكن قياس قطر الدوامة اعتماداً على WinImage). تشير صورة SST المأخوذة في شهر أيار 2000 (شكل 22) بأن P99 مازالت موجودة في منطقة جنوب-غرب جزر ال Peloponese بعد مرور عام على تشكلها. تبدو إشارة الدوامة ضعيفة لكن سرعان ماتظهر قوية مع هبوب رياح الإتزيان خلال شهر حزيران 2000 مشكلة الدوامة (بيلويس التي تشكلت في العام 1999 ولم تتلاشى بل استمرت حتى 2000 : شكل 2). يظهر، وبشكل واضح أيضاً، أثر الرياح من خلال مجموعة الصور الشهرية المأخوذة في كل من حزيران، تموز وآب لعام 2000 (الأشكال 20, 20, 20). تبدو أكبر من الحد المشار إليه من قبل بعض الدراسات المرجعية: [8, 11]) مما كانت عليه سابقاً كما تظهر وبشكل واضح متشابكة مع الدوامات الليبية. تتحرك 90/00 (شكل 2) بحجم أكبر (يصل قطرها إلى 200 وهو أكبر من الحد المشار إليه من قبل بعض الدراسات المرجعية: [8, 11]) مما كانت عليه سابقاً كما تظهر وبشكل واضح متشابكة مع الدوامات الليبية. تتحرك 90/00 (سكل 20) بحجم أكبر (يصل قطرها إلى 200 وهو راضح متشابكة مع الدوامات الليبية. تتحرك 90/00 ولم 2000 (سكل 20) بحرم أكبر واضح أيضاً، أثر الرياح من واضح متشابكة مع الدوامات الليبية. تتحرك 90/00 إلى 2000 (شكل 23) بحجم أكبر وصل قطرها إلى 200 وهو راضح متشابكة مع الدوامات الليبية. تتحرك 90/00 ولم 2000 (شكل 23) بحرم أكبر واضح أيضاً، أكبر واضحة رائبيك

تم أيضا مراقبة P99 و P99/00 بالاعتماد على معطيات الـ XBT، بعد معالجتها وتحليلها، حيث اجتازت محطات القياس مكان وجود الدوامة. بعد الاستعانة ببرنامج surfer، تم الحصول على المقاطع (:'3a`, 3b`, 3c (4a`, 4b`, 4c`, 4d`: 4e) المبينة في الشكلين (3) و (4) والتي تبين تغيرات درجات الحرارة بدءاً من السطح وحتى العمق m 760 على طول خطوط القياس (يتكون كل خط من عدد x من المحطات كما هو موضح بالجدول1). تعود مقاطع الـ XBT المبينة في الشكل (3) لمعطيات محطات أخذت عند درجات خطوط طول وعرض مختلفة عن تلك ا العائدة لمقاطع الشكل (4). للإيضاح ولتسهيل المقارنة بين نتائج تحليل كل من صور الـ SST ومعطيات الـ XBT، تم أخذ مقاطع لصور تعود تقريبا لنفس فترات إجراء القياسات الحقلية ثم أُطبق عليها مواقع محطات الـ XBT (مشار إليها بنقاط سوداء) (XBT العوداء) (3a, 3b, 3c: 4a, 4b, 4c, 4d: 4e). تظهر جميع مقاطع الـ XBT وبشكل واضبح تقعر (Isotherms : خطوط تساوي درجات الحرارة) نحو الأسفل وهذا يشير إلى وجود دوامة أنتيسيكلونية، هذه الإيزوترم الدوامة ليست إلا بيلوبس التي تمتد لعمق يساوي على الأقل 760m كما يبدو من خلال المقاطع المذكورة أعلاه (أن المحرك الأساسي للدوامة هو رياح الإتزيان حيث ينتقل جزءاً من كمية حركتها إلى سطح البحر ولكنه في الأعماق الكبيرة تلعب الكثافة الدور الأساس). إن ظهور الدوامة الأنتيسيكلونية من خلال كلِّوِ من الصور الفضائية والقياسات الحقلية ليس إلا دليلاً على وجود تطابق ملحوظ بين نتائج تحليل كل المعطيات المذكورة. تبدو إشارة P99 قوية من خلال المقاطع المأخوذة في كل من: أيلول، تشرين الأول و تشرين الثاني (`3a`, 3b`, 3c) وبالنظر إلى الأشكال (3a, 3b, 3c) المتزامنة معها، نجد بأن المحطات موزعة تقريبا" على طول قطر الدوامة التي تظهر بشكل واضح. يبين الشكل (4) مجموعة صور ومقاطع XBT مأخوذة بين شهر كانون الثاني وآب لعام 2000، كما يبين بأن محطات القياس تمر من أقصى القسم الجنوبي لـ P99، هذا يعنى بأن مسارها مختلف عما هو عليه في الشكل السابق. يظهر الشكل العام لتقعر الإيزوترم بأن P99 مازالت قوية حتى شهر نيسان للعام 2000 (`4d) وهذا يتطابق مع تحليل الصور. لا توجد لدينا أية معطيات حقلية بين أيار وتموز للعام 2000 لكنه من خلال متابعة بيلوبس بالاعتماد على الصور SST يمكن الجزم بأن مانراه من خلال مقطع الـ XBT العائد لشهر أب 2000 (`4e) ليس إلا P99/00.

تشير نتائج الدراسة إلى أن سبب تشكل بيلوبس يعود لرياح الإتزيان وهذا يتوافق مع الدراسات المرجعية [10,4,1]، كما تشير أيضا إلى أن بيلوبس ليست معقداً خاضعاً لتغيرات فصلية كما مُذكر [2] بل يمكن اعتبارها دوامة متكررة وهذا يتفق مع بعض المراجع [5, 6, 7] ويخالف البعض الآخر [12].

بينت نتائج تحليل صور الـ SST بأن بيلوبس يمكن أن تتحرك تاركة مكانها فارغا"، وهذا لايعني غيابها كما ُذكر في بعض الدراسات المرجعية [2]. أما بالنسبة إلى زمن حياتها فيمكن أن يتجاوز العام والنصف.



شكل (1): مجموعة صور SST يومية وشهرية مأخوذة بين حزيران 1999 و شباط 2000. تزداد درجات الحرارة من اللون الأزرق إلى الأحمر. تظهر جميع الصور الدوامة الأنتيسيكلونية بيلويس المتشكلة في العام 1999 (P99).



شكل (2): مجموعة صور SST شهرية مأخوذة بين أيار و كانون الأول لعام 2000. تظهر الصور استمرارية P99 حتى أيار 2000 وتحولها إلى P99/00 بعد هبوب رياح الإتزيان في حزيران 2000.



شكل (3): مقارنة بين صور الـ a, b, c) SST) و مقاطع الـ XBT (a`, b`, c`)، المأخوذة في أيلول و تشرين الأول وتشرين الأدن الثاني لعام 1999. تشيرالنقاط السوداء الموجودة عل الصور إلى مواقع محطات القياس.



شكل (4) : مقارنة بين صور الـ a, b, c, d, e) و مقاطع الـ XBT (a`, b`, c`, d`, e`) المأخوذة في كل من : كانون الثاني، شباط، آذار، نيسان و آب لعام 2000. تشيرالنقاط السوداء الموجودة عل الصور إلى مواقع محطات القياس.



تابع لشكل (4)

الاستنتاجات والتوصيات:

يمكن أن يصل قطر الدوامة الأنتيسيكلونية بيلوبس إلى 230 km وأن يتجاوز امتدادها في الأعماق 760m، كما يمكن أن تتحرك وتلتقي مع الدوامات المتشكلة من اضطراب التيار الليبي فتتغذى بالتالي من التيار الشاطئي الليبي. كشفت نتائج تحليل الدراسة عن وجود تطابق بين نتائج تحليل كل من المعطيات الحقلية والصور الفضائية.

يجب مراقبة هذه الدوامة بشكل دائم بالاعتماد على الصور الفضائية وعلى قياسات حقلية متنوعة [XBT;CTD: Conductivity Temperature Depth ; ADCP: Acoustic Doppler Current Profiler] لمراقبة التغيرات السنوية.

المراجع:

- 1. AYOUB, N., LE TRAON, P.Y., & DE MEY, P. A description of the Mediterranean surface variable circulation from combined ERS-1 and TOPEX/POSEIDON altimetric data. J. Mar. Syst. 18, 1998, 3 40.
- 2. AYOUB, N. Variabilité du niveau de la mer et de la circulation en Méditerranée à partir des données Altimetriques et de champs de vent. Comparaison avec des simulations numériques. Thèse de Doctorat de l'Université Paul Sabatier. 1997.
- 3. DOBRICIC, S. & PINARDI, N. An oceanographic three-dimensional variational data assimilation scheme. Ocean Modelling. 22, 2008, 89–105.
- 4. GOLNARAGHI, M., & ROBINSON, A.R. *Dynamical studies of the Eastern Mediterranean circulation*. Ocean processes in Climate Dynamics: Global and Mediterranean Examples. 1994, 395-406.
- 5. HAMAD, N., MILLOT, C. & TAUPIER-LETAGE, I. *The surface circulation in the eastern basin of the Mediterranean Sea*. Scientia Marina Spain. 70 (3), 2006, 457-503.
- 6. HAMAD, N., MILLOT, C. & TAUPIER-LETAGE, I. A new hypothesis about the surface circulation in the eastern basin of the Mediterranean Sea. progresse in Oceanogr. UK. 66 (2-4), 2005, 287-298.
- 7. HAMAD, N. La circulation de surface dans le bassin oriental de la Méditerranée d'après les observations satellitaires infrarouge. Thèse France. 2003, 98.
- 8. IOANNONE, A., CATUCCI, A., GRASSO, M., LUCA, G., BORZELLI, E. *Decadal variability and scales of the sea surface structure in the northern Ionian*. Continental Shelf Research. 31, 2011, 37–46

- 9. JORDI, A., & WANG, D. P. Mean dynamic topography and eddy kinetic energy in the Mediterranean Sea: Comparison between altimetry and a 1/16 degree ocean circulation model. Ocean Modelling. 29, 2009, 137–146.
- 10. LE VOURCH, J., MILLOT, C., CASTAGNE, N., LE BORGNE, P., & OLRY, J.P. Atlas of thermal fronts of the Mediterranean Sea derived from satellite imagery. Mémoires de l'institut Océanographique. Monaco. 1992, 16.
- 11. MATTEODA, A.M., & GLENN, S.M. *Observations of recurrent mesoscale eddies in the Eastern Mediterranean.* J. Geophys. Res. 101 (C9), 1996, 20687-20709.
- ROBINSON, A.R., GOLNARAGHI, M., LESLIE, W.G., ARTEGIANI, A., HECHT, A., LAZZONI, E., MICHELATO, A., SANSONE, E., THEOCHARIS, A., & ÜNLUATA, Ü. *The Eastern Mediterranean general circulation: features, structure and variability*. Dyn. Atm. Oceans. 1991, 15, 215-240.
- THEOCHARIS, A., GEORGOPOULOS, D., LASCARATOS, A., & NITTIS, K. Water masses and circulation in the central region of the Eastern Mediterrranean: Eastern Ionian, South Aegean and Northwest Levantine, 1986-1987. Deep Sea Res., 40 (6), 1993, 1121-1142.
- THEOCHARIS, A., BALOPOULOS, E., KIOROGLOU, S., KONTOYIANNIS, H., & IONA, A. A synthesis of the circulation and hydrography of the South Aegean Sea and the straits of the Cretan Arc (March 1994-January 1995). Prog. Oceanogr. 44, 1999, 469 -509.